

Bild Nr. Picture No.	Ersatzteil-Nr. Spare Part No.	Bezeichnung	Description	Désignation
<b>Art. 313-316</b>		<b>Heckenscheren</b> <u>bis Baujahr 1992/1998</u> Verstellmutter rot, kpl. Schraube, schwarz Federring B 10 Puffer, schwarz	<b>Hedge Clippers</b> <u>until 1992/1998</u> Adjusting button red, cpl. Screw, black Spring washer B 10 Buffer, black	<b>Cisailles à haies</b> <u>jusqu'à 1992/1998</u> Bouton d'ajustable rouge, cpl. Vis, noir Rondelle-ressort B 10 Butée, noir
<b>Art. 316</b>		<b>Heckenschere</b> <u>Baujahr 1999 - 2000</u> Holzgriff Puffer, vollst. Verstellmutter rot, kpl. Schraube, schwarz	<b>Hedge Clippers</b> <u>Year of construction 1999 - 2000</u> Wood handle Buffer, cpl. Adjusting button red, cpl. Screw, black	<b>Cisailles à haies</b> <u>Année de fabrication 1999 - 2000</u> Poignée en bois Butée, cpl. Bouton d'ajustable rouge, cpl. Vis, noir
		<u>Baujahr 2001 - 2005</u> Verstellmutter rot, kpl. Pufferblende, rechts mit Puffer	<u>Year of construction 2001 - 2005</u> Adjusting button red, cpl. Buffer screen, right with buffer	<u>Année de fabrication 2001 - 2005</u> Bouton d'ajustable rouge, cpl. Cache butée, droite avec butee
<b>Art. 318</b>		<b>Heckenschere</b> <u>Baujahr 2001 - 2005</u> Verstellmutter rot, kpl. Gewerbeschraube Pufferblende, rechts mit Puffer	<b>Hedge Clippers</b> <u>Year of construction 2001 - 2005</u> Adjusting button red, cpl. Screw Buffer screen, right with buffer	<b>Cisailles à haies</b> <u>Année de fabrication 2001 - 2005</u> Bouton d'ajustable rouge, cpl. Vis Cache butée, droite avec butee
<b>Art. 385</b> <b>Art. 386</b> <b>Art. 387</b> <b>Art. 388</b>		<b>Getriebe-Heckenschere 520</b> <b>Getriebe-Heckenschere 560</b> <b>Getriebe-Heckenschere 500</b> <b>Getriebe-Heckenschere 540</b> <u>bis Baujahr 2005</u> Gewerbeschraube Puffer Pufferblende	<b>Gear Hedge Clippers 520</b> <b>Gear Hedge Clippers 560</b> <b>Gear Hedge Clippers 500</b> <b>Gear Hedge Clippers 540</b> <u>until 2005</u> Screw Buffer Buffer screen	<b>Cisailles à haies à crémaillère 520</b> <b>Cisailles à haies à crémaillère 560</b> <b>Cisailles à haies à crémaillère 500</b> <b>Cisailles à haies à crémaillère 540</b> <u>jusqu'a 2005</u> Vis Butée Cache butée
6 7 8	387-00.600.31 387-00.600.46 387-00.600.41			
<b>Art. 389</b>		<b>Getriebe-Heckenschere 540</b> <u>bis Baujahr 2005</u> Puffer Pufferblende	<b>Gear Hedge Clippers 540</b> <u>until 2005</u> Buffer Buffer screen	<b>Cisailles à haies à crémaillère 540</b> <u>jusqu'a 2005</u> Butée Cache butée
7 8	387-00.600.46 387-00.600.41			
		Abb. siehe Art. 385	Picture see art. 385	Figure voir réf. 385
<b>Art. 391</b> <b>Art. 397</b> <b>Art. 398</b>		<b>Classic Heckenschere 540</b> <b>Classic Heckenschere 510</b> <b>Classic Heckenschere 540</b> Gewerbe-Set Puffer, kpl.	<b>Classic Hedge Clippers 540</b> <b>Classic Hedge Clippers 510</b> <b>Classic Hedge Clippers 540</b> Screw set Buffer, cpl.	<b>Classic cisaille à haie 540</b> <b>Classic cisaille à haie 510</b> <b>Classic cisaille à haie 540</b> Kit vis Butée, cpl.
	394-00.900.01 391-00.900.03			
<b>Art. 392</b>		<b>Comfort Heckenschere 570</b> Sechskantmutter mit Flansch 2 K Puffer	<b>Comfort Hedge Clipper 570</b> Hexagonal nut with flange 2 K Buffer	<b>Comfort cisaille à haie 570</b> Écrou hexagonal avec flasque 2 K Butée
	8700-00.600.15 395-00.600.24			
<b>Art. 393</b>		<b>Comfort Getriebe-Heckenschere 600</b> 2 K Puffer Sechskantmutter mit Flansch	<b>Comfort Gear Hedge Clipper 600</b> 2 K Buffer Hexagonal nut with flange	<b>Comfort cisaille à haie à cremaillère 600</b> 2 K Butée Écrou hexagonal avec flasque
6 7	395-00.600.24 8700-00.600.15			
<b>Art. 394</b>		<b>Comfort Teleskop-Heckensch. 700 T</b> Gewerbe-Set Puffer, schwarz	<b>Comfort Hedge Clipper 700 T</b> Screw set Buffer, black	<b>Comfort cisaille à haie telescopique 700 T</b> Kit vis Butée, noir
	394-00.900.01 394-00.900.02			
<b>Art. 395</b>		<b>Premium Getriebe-Heckenschere 650</b> Gewerbeschraube Puffer (ab Bj. 2010)	<b>Premium Gear Hedge Clipper 650</b> Screw Buffer (since 2010)	<b>Premium cisaille à haie à cremaillère 650</b> Vis Butée (a partir de 2010)
	387-00.600.31 8710-00.600.32			
<b>Art. 396</b>		<b>Premium Heckenschere 750</b> <u>bis Baujahr 2008</u> Gewerbeschraube Puffer (ab Bj. 2010)	<b>Premium Hedge Clipper 750</b> <u>until 2008</u> Screw Buffer (since 2010)	<b>Premium cisaille à haie 750</b> <u>jusqu'à 2008</u> Vis Butée (a partir de 2010)
	387-00.600.31 8710-00.600.32			
<b>Art. 399-20</b>		<b>Comfort Buchsschere</b> Scheibe Mutter Schraube	<b>Comfort Boxwood Secateurs</b> Disc Nut screw	<b>Cisaille à buis</b> Disque Écrou Vis
	399-00.900.03 399-00.900.04 399-00.900.05			
		<u>bis Baujahr 2013</u> Blende mit Puffer	<u>until 2013</u> Screen with buffer	<u>jusqu'a 2013</u> Écran avec butée
	399-00.900.01			
		Nur die aufgeführten Teile sind lieferbar!	Only the mentioned spare parts are available!	Seules les pièces indiquées sont disponibles!